

4- بَابُ بَيَانِ الْإِيمَانِ الَّذِي يُدْخِلُهُ الْجَنَّةَ وَأَنَّ مَنْ تَمَسَّكَ بِمَا أَمَرَهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ

4. Bab: Menerangkan Tentang Iman Yang Menjadi Sebab Masuk Syurga Dan Bahawa Sesiapa Yang Memegangi Apa Yang Diperintahkan kepadanya, Maka Akan Masuk Syurga.

٦- عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّ أَعْرَابِيًّا عَرَضَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي سَفَرٍ فَأَخَذَ بِحِطَامِ نَاقَتِهِ أَوْ بِرِمَامِهَا ثُمَّ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْ يَا مُحَمَّدُ أَخْبِرْنِي بِمَا يَقْرَبُنِي مِنَ الْجَنَّةِ وَمَا يَبْعِدُنِي مِنَ النَّارِ قَالَ فَكَفَّتِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ نَظَرَ فِي أَصْحَابِهِ ثُمَّ قَالَ لَقَدْ وَفَّقَ أَوْ لَقَدْ هَدَيْتُ قَالَ كَيْفَ قُلْتَ قَالَ فَأَعَادَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَعْبُدُ اللَّهَ لَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَصِلُ الرَّحِمَ دَعِ النَّفَاةَ

6- Abu Ayyub meriwayatkan bahawa seorang badwi menawarkan kepada Rasulullah saw yang sedang berada dalam perjalanan untuk memegang tali kekang unta beliau. Kemudian orang itu berkata: “wahai Rasulullah! Ajarkanlah kepadaku suatu amal yang dapat mendekatkanku ke syurga, dan menjauhkanku dari neraka.” Kata Abu Ayyub, “Kerana itu Nabi SAW berhenti,⁴⁸ kemudian beliau memandang kepada para sahabatnya dan berkata: “Seseungguhnya dia telah di beri taufiq.” Kemudian Nabi SAW berkata kepada orang itu, “Apa kata anda?” Orang itu pun mengulang permintaannya. Maka sabda Nabi SAW., “Sembahlah Allah dan jangan menyengutukannya dengan sesuatu; dirikanlah sembahyang, bayarlah zakat dan hubungkanlah silaturrahim⁴⁹.” Nah, sekarang lepaskanlah untaku!”

⁴⁸ Nabi SAW berhenti berjalan dan diam sejenak kerana menunggu turunnya wahyu.

⁴⁹ Menghubungkan silaturrahim, ialah membuat kebajikan kepada kaum kerabat, lebih-lebih lagi yang ada pertalian darah, seperti bersedekah, ziarah, serta perbuatan yang menyenangkan mereka dan juga di sukai oleh Allah. **Pengajaran daripada hadis:** a) Boleh mengeluarkan dan meminta fatwa atau pendapat ketika dalam perjalanan. b) Berbudi bahasa dengan orang yang jahil. c) Boleh berhenti seketika ketika untuk menjawab pertanyaan orang. d) Melakukan amalan-amalan yang wajib sahaja tanpa melakukan yang sunat juga akan menghampirkan seseorang itu dengan syurga. e) Harus meninggalkan perkara-perkara sunat. f) Boleh memuji seseorang itu di

٧- عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَعْرَابِيًّا جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ دُلِّي عَلَى عَمَلٍ إِذَا عَمِلْتُهُ دَخَلْتُ الْجَنَّةَ قَالَ تَعْبُدُ اللَّهَ لَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤَدِّي الزَّكَاةَ الْمَفْرُوضَةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا أَرِيدُ عَلَى هَذَا شَيْئًا أَبَدًا وَلَا أَنْقُصُ مِنْهُ فَلَئِمَّا وَلَّى قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا

7- Abu Hurairah meriwayatkan bahawa ada seorang `Arab Badwi datang kepada Rasulullah s.a.w. lalu berkata, ajarkanlah daku suatu amalan yang bila aku lakukannya, aku akan masuk syurga. Baginda berkata, engkau mengabdikan diri kepada Allah⁵⁰ dalam keadaan tidak mempersekutukan apa-apa denganNya, mendirikan sembahyang fardhu, menunaikan zakat dan berpuasa di bulan Ramadhan. Orang itu berkata, demi Tuhan yang nyawaku berada di tanganNya, sekali-kali tidak akan kutambah dan kukurangi apa-apa (yang disebut Baginda s.a.w. itu). Apabila orang itu pergi, Nabi s.a.w. pun bersabda, sesiapa yang ingin melihat salah seorang ahli syurga, lihatlah orang ini.⁵¹

٨- عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التُّعْمَانُ بْنُ قَوْثَلٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِذَا صَلَّيْتُ الْمَكْتُوبَةَ وَحَرَمْتُ الْحَرَامَ وَأَخْلَلْتُ الْحَلَالَ أَدْخُلُ الْجَنَّةَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ

8- Jabir meriwayatkan, katanya: Nu`man bin Qauqal⁵² pernah datang bertanya Nabi s.a.w., katanya: “Wahai Rasulullah! Bagaimana kalau saya mendirikan sembahyang

hadapannya. g) Orang yang tidak tahu boleh menghalang orang yang tahu daripada melakukan kerja-kerjanya sehingga orang yang tahu itu memberitahu apa yang tidak di ketahuinya.

⁵⁰ Dengan menjunjung dan menta`ati segala perintahNya dan menjauhi segala laranganNya.

⁵¹ Rasulullah s.a.w. mengatakan begini kerana Baginda sudah pun mengetahui melalui wahyu bahawa orang itu akan menunaikan apa yang diiltizamkannya secara berterusan sehingga akhirnya dia masuk syurga. Orang yang diisyaratkan di dalam hadits ini termasuk di kalangan ahli syurga dengan kesaksian Nabi s.a.w. **Antara kesimpulan yang dapat dipetik daripada hadits ini ialah:** (1) Tidak salah melakukan ketaatan kerana ingin masuk syurga. (2) Hanya Allah dan RasulNya yang mengetahui cara untuk memasuki syurga. (3) Melakukan amalan-amalan yang wajib sahaja sudah memadai untuk memasuki syurga. (4) Tidak boleh bersikap melampau atau acuh tak acuh dalam mengerjakan kewajipan agama. (5) Adalah lebih baik tidak memuji seseorang itu di hadapannya. (6) Melalui wahyu daripada Allah, Nabi Muhammad s.a.w. dapat mengetahui seseorang itu sama ada ahli syurga atau ahli neraka ketika orang itu masih hidup lagi. (7) Untung rugi seseorang itu di akhirat nanti ditentukan oleh amalannya di dunia ini.

⁵² Beliau ialah seorang Ahli Badar dan telah mati syahid dalam peperangan Uhud.

fardhu, mengharamkan apa yang haram dan menghalalkan apa yang halal,⁵³ adakah saya akan masuk syurga?” Jawab Nabi s.a.w.: “Ya”.

٩- عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَرَأَيْتَ إِذَا صَلَّيْتُ الصَّلَوَاتِ الْمَكْتُوبَاتِ وَصُمْتُ رَمَضَانَ وَأَخْلَلْتُ الْحَلَالَ وَحَرَّمْتُ الْحَرَامَ وَلَمْ أَزِدْ عَلَى ذَلِكَ شَيْئًا أَأَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَالَ نَعَمْ قَالَ وَاللَّهِ لَا أَزِيدُ عَلَى ذَلِكَ شَيْئًا.

9- Jabir meriwayatkan bahawa ada seorang lelaki⁵⁴ bertanya Rasulullah s.a.w., katanya, bagaimana kalau saya mendirikan sembahyang fardhu, berpuasa bulan Ramadhan, mengharamkan apa yang haram dan menghalalkan apa yang halal. Saya tidak melakukan lebih dari itu.⁵⁵ Adakah saya akan (dapat) masuk syurga? Jawab Rasulullah: “Ya,”. Kata orang itu (seterusnya): “Demi Allah, tidak akan saya tambah apa-apa dari yang tersebut itu.”⁵⁶

باب بيان أركان الإسلام ودعائمه العظام

Bab Tentang Rukun Islam Dan Tiang-Tiang Serinya

١٠- عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسَةٍ عَلَى أَنْ يُؤَخَّذَ اللَّهُ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَصِيَامُ رَمَضَانَ وَالْحَجُّ فَقَالَ رَجُلٌ الْحُجُّ وَصِيَامُ رَمَضَانَ قَالَ لَا صِيَامَ رَمَضَانَ وَالْحُجُّ هَكَذَا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

⁵³ Maksud ibarat ini ialah mempercayai haram apa yang haram, di samping tidak melakukannya. Berbeza dgn apa yang halal, ia hanya mesti dipercayai halal sahaja, tidak pula mesti anda melakukannya.

⁵⁴ Beliau ialah Nu'man bin Qauqal yang tersebut di dalam riwayat sebelum ini.

⁵⁵ Maksudnya ialah tidak melakukan amalan-amalan yang sunat.

⁵⁶ Mungkin sekali maksudnya ialah dia tidak akan melakukan amalan-amalan yang sunat, namun tidak pula akan mengabaikan mana-mana amalan yang fardhu atau wajib. **Antara kesimpulan yang dapat dipetik daripada hadits ini dan hadits sebelumnya ialah:** (1) Mengerjakan sembahyang lima waktu adalah salah satu perkara yang membawa seseorang memasuki syurga. (2) Umat Islam diwajibkan berpuasa pada bulan Ramadhan. (3) Hanya amalan fardhu yang perlu dikerjakan untuk dapat memasuki syurga, amalan-amalan sunat bukanlah merupakan syarat untuknya. (4) Hanya Allah yang boleh menentukan halal haram, manusia hanya perlu mempercayainya. (5) Apa yang halal tidak semestinya dilakukan kesemuanya, mempercayainya halal sudah mencukupi. Apa yang haram pula mestilah dijauhi kesemuanya, tidak memadai sekadar mempercayainya haram sahaja.